

[illegible]

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.
The spaces framed with bold lines must be filled in by the carrier.

1 - 5, 9 - 16, 18 + 22

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

(denumire, adresă, țară) (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) COTAR KO GMBH EMDENER STR. 50735 - KOLN GERMANY				SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNATIONAL INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR 26-008020											
2 Destinatar (nume, adresă, țară) Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PI S.R.A. VIA DEI CICLAMINI 41 70026 - MODUGNO (BA)				16 Operator de transport (denumire, adresă, țară) Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer Logistic Trucking S.R.L. RO51438065 J202501775003 Str. Vasile Alecsandri Nr.1, Ap. 8 Oradea - Bihor - Romania											
3 Locul descărcării Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) 70026 - MODUGNO (BA) ITALY				BH19SCL											
4 Locul încărcării (loc, țară, dată) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) 50735 - KOLN GERMANY				17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)											
5 Documente anexate Documents attached Documents annexes				18 Rezerve și observații ale transportatorilor Carriers' reservations and observations Reserves et observations des transporteurs											
6 Mărci și numere Marks and Nos Marques et numéros		7 Nr. de colete Number of packages Nombre des colis		8 Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage		9 Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise		10 Nr. statistic Statistical number No statistique		11 Greutate brută, kg Gross weight, kg Poids brut, kg		12 Cubaj, m3 Volume, m3 Cubage, m3			
				AUTO PARTS				20		23129		23.			
Clase Classe La classe		Cifra Number La chiffre		Litere Letter La lettre		(ADR*) (ADR*)									
13 Instrucțiuni de expeditor Sender's instructions Instructions de l'expéditeur								19 Convenții speciale Special agreements Conventions particulières							
14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage Prescription d'affranchissement ☐ Plata la expediție / Carriage paid / Franco ☐ Plata la destinație / Carriage forward / Non franco								20 Plată prin To be paid by A payer par		Expeditor Sender Expéditeur		Moneda Currency Monnaie		Destinatar Consignee Destinataire	
								Preț transport Carriage charges Prix de transport							
								Sold / Balance / Solde							
								Taxe suplimentare Supplement charges Suppléments							
								Accesorii Other charges Frais accessoires							
								Total							
21 Stabilit în Established in Etablie à KOLN								15 Suma de plată / Cash on delivery / Remboursement		29-LUG-2026					
22								23		24 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"					
Semnătura și ștampila expeditorului Signature and stamp of the sender: Signature et timbre de l'expéditeur								Semnătura și ștampila transportatorului Signature and stamp of the carrier: Signature et timbre du transporteur		Semnătura și ștampila destinatarului Signature and stamp of the consignee: Signature et timbre du destinataire					